

Distr.: General
27 August 2010
Arabic
Original: English



لجنة مجلس الأمن المنشأة عملاً
بالقرار ١٧٣٧ (٢٠٠٦)

مذكرة شفوية مؤرخة ٤ آب/أغسطس ٢٠١٠ موجهة إلى رئيس اللجنة من
البعثة الدائمة لمصر لدى الأمم المتحدة

تتشرف البعثة الدائمة لجمهورية مصر العربية لدى الأمم المتحدة، بالإشارة إلى
مذكرة رئيس اللجنة المؤرخة ٢٧ تموز/يوليه ٢٠١٠، أن تحيل طيه تقرير جمهورية مصر
العربية المقدم وفقاً لقرار مجلس الأمن ١٧٣٧ (٢٠٠٦) وللفقرة ٣١ من منطوق قرار مجلس
الأمن ١٩٢٩ (٢٠١٠) (انظر المرفق).



مرفق المذكرة الشفوية المؤرخة ٤ آب/أغسطس ٢٠١٠ الموجهة إلى رئيس
اللجنة من البعثة الدائمة لمصر لدى الأمم المتحدة

[الأصل: بالعربية]

التقرير الوطني المصري إلى مجلس الأمن بشأن قرار مجلس الأمن ١٩٢٩
(٢٠١٠) بشأن إيران

تتقدم بعثة جمهورية مصر العربية لدى الأمم المتحدة بتحياتها إلى رئيس لجنة مجلس الأمن المنشأة عملاً بالقرار ١٧٣٧ لعام ٢٠٠٦، وبالإشارة إلى قرار مجلس الأمن ١٩٢٩ (٢٠١٠) بشأن فرض عقوبات إضافية على إيران، وطلب المجلس في قراره قيام الدول الأعضاء بتقديم تقارير وطنية إلى المجلس يوم ٦ آب/أغسطس ٢٠١٠، وإحلقا بالتقارير الوطنية التي قدمتها مصر بشأن الخطوات التي اتخذتها لتنفيذ قرارات مجلس الأمن السابقة الخاصة بإيران (١٧٣٧) (٢٠٠٦) و (١٧٤٧) (٢٠٠٧) و (١٨٠٣) (٢٠٠٨)، تتشرف بالتأكيد على أنه لا يوجد أي تعاون عسكري مسبق أو معلق مع الجانب الإيراني، وأن جميع البنوك المصرية لا تتعامل مع الأشخاص والجهات الواردة بالتقرير، بالإضافة إلى عدم وجود أي طلبات مقدمة من بنوك إيرانية لافتتاح فروع جديدة أو مكاتب تمثيل لها. كما قامت الحكومة المصرية بإدراج الإيراني جواد رحقيقي، الذي ورد اسمه بقرار المجلس، على قوائم منع الدخول للبلاد.

كذلك أخذت حكومة جمهورية مصر العربية علماً بفقرات القرار ١٩٢٩ (٢٠١٠)، وتم إبلاغ جميع الوزارات والجهات الوطنية المعنية بالأحكام الواردة في تلك الفقرات للالتزام بها.